

PHILCO® 

Famous for Quality the World Over



PHCM 3000

Instruction manual

Návod k obsluze

Návod na obsluhu

Instrukcja obsługi

Használati útmutató

Vážený zákazník,
ďakujeme vám za kúpu produktu značky PHILCO. Aby vám nový spotrebič dobre slúžil, prečítajte si, prosím,
pozorne všetky pokyny v tejto používateľskej príručke.

Obsah

ČASŤ 1: DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY	2
DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA	3
ČASŤ 2: PRED PRVÝM POUŽITÍM	4
PRÍPRAVA PREKVAPKÁVANEJ KÁVY	4
NASTAVENIE HODÍN A PROGRAMOVANIE AUTOMATICKÉHO SPUSTENIA (platí iba pre prípravu prekvapkávanej kávy)	5
ČISTENIE A ÚDRŽBA:	5
ČISTENIE USADENÍN MINERÁLOV	5
PARAMETRE	6
ČASŤ 3: RIEŠENIE PROBLÉMOV	6

ČASŤ 1: DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Tento spotrebič smú používať deti od 8 rokov a osoby so zhoršenými fyzickými či duševnými schopnosťami alebo neskúsené osoby iba vtedy, keď sú pod zodpovedajúcim dozorom alebo boli informované o bezpečnom spôsobe používania tohto produktu a rozumejú potenciálnemu nebezpečenstvu. Čistenie a používateľskú údržbu smú vykonávať deti iba v prípade, že sú staršie ako 8 rokov a sú pod zodpovedajúcim dozorom. Udržiavajte tento spotrebič a napájací kábel mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Deti sa nesmú s týmto spotrebičom hrať.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

Pred použitím tohto elektrického spotrebiča dodržujte vždy základné bezpečnostné opatrenia vrátane nasledujúcich:

1. Neponárajte spotrebič alebo napájací kábel do vody ani do iných kvapalín.
2. Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o bezpečnom používaní tohto spotrebiča a rozumejú nebezpečenstvám hroziacim pri nesprávnom používaní.
Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti, ak nie sú staršie ako 8 rokov a pod dozorom. Uchovávajúte spotrebič a jeho napájací kábel mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov. Spotrebič môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými či mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
Deti sa s týmto spotrebičom nesmú hrať.
3. Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný technik alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa vylúčilo akékoľvek nebezpečenstvo.
4. Pred použitím spotrebiča skontrolujte, či napätie vo vašej sieťovej zásuvke zodpovedá typovému štítku na kábovare.
5. Tento spotrebič musí byť uzemnený.
6. Ak sa spotrebič používa v blízkosti detí, je nutné ho mať pod prísny dohľadom.
7. Neumiestňujte tento kávovar na horúci povrch alebo vedľa ohňa, aby nedošlo k jeho poškodeniu.
8. Pred čistením spotrebiča, a ak nebudete spotrebič používať, odpojte zástrčku od sieťovej zásuvky. Pred premiestnením, pripojením komponentov alebo pred čistením nechajte spotrebič celkom vychladnúť.
9. Nepoužívajte spotrebič s poškodeným prírodným káblom alebo zástrčkou, spotrebič vykazuje poruchu, alebo bol poškodený iným spôsobom. Kontaktujte najbližší autorizovaný servis pre preskúmanie, opravu alebo nastavenie.
10. Použitie príslušenstva, ktoré nie je odporúčané výrobcom, môže mať za následok zranenie osôb alebo poškodenie spotrebiča.
11. Umiestnite spotrebič na rovný povrch alebo stôl; nezavesujte napájací kábel cez hranu stola alebo pultu.
12. Zaisťte, aby sa napájací kábel nedotýkal horúceho povrchu spotrebiča.
13. Niektoré časti sú pri prevádzke horúce, preto sa ich nedotýkajte holými rukami.
14. Nikdy nenechávajte prázdnu kanvicu na ohrievacej doske, mohla by prasknúť.
15. Nepoužívajte spotrebič vonku.
16. Tento spotrebič nesmú používať osoby (vrátane detí) s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo osoby s nedostatkom skúseností a znalostí, ak nie sú pod dozorom alebo ak neboli poučené o bezpečnom používaní tohto spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Deti musia byť neustále pod dozorom, aby sa s týmto spotrebičom nehrali.
17. Upozornenie: V opačnom prípade môže dôjsť k zraneniu.
18. Počas prevádzky sa povrch spotrebiča zahrieva a môže zostať horúci aj po ukončení použitia.
19. Tieto pokyny uschovajte na ďalšie použitie.

IBA NA POUŽITIE V DOMÁCNOSTI

ČASŤ 2: PRED PRVÝM POUŽITÍM

TIMER    CLOCK

12:00

HOUR

MIN

ON/OFF

PROG

MODE

Aby prvá šálka kávy chutila znamenito, musíte nasledujúcim spôsobom prepláchnuť kávovar teplou vodou:

1. Nalejte 1 200 ml vody do nádržky na vodu.
2. Vložte nylonový filter do nálievky (nepri dávajte žiadnu kávu), potom zavrite kryt nádržky na vodu.
3. Položte kanvicu na ohrievaciu dosku.
4. Zapojte spotrebič do zásuvky, na displeji sa zobrazí „:“.
5. Stlačte ľubovoľné tlačidlo, na displeji sa zobrazí 12:00.
6. Jedenkrát stlačte tlačidlo ON/OFF, rozsvieti sa červená kontrolka a za chvíľu začne do kanvice automaticky prevapkávať voda. Po niekoľkých sekundách stlačte tlačidlo ON/OFF znovu, rozsvieti sa modrá kontrolka a spotrebič prejde do režimu automatickej prípravy kávy. Modrá kontrolka zhasne a červená kontrolka sa rozsvieti, spotrebič začne pripravovať kávu a vypne sa automaticky 2 minúty po dokončení prevapkávania. Keď stlačíte tlačidlo ON/OFF znovu trikrát, červená kontrolka zhasne a kávovar prestane pracovať.
7. Po tom, čo voda prestane kvapkať, môžete ju vyliať. Potom dôkladne vyčistíte nádržku aj kanvicu a môžete začať kávovar používať.

PRÍPRAVA PREKVAPKÁVANEJ KÁVY

1. Otvorte kryt nádržky na vodu a do nádržky nalejte vhodnú pitnú vodu podľa značky na nádržke.
2. Pomocou odmerky nasypete mletú kávu na nylonové sitko. Počítajte jednu odmerku na jednu šálku dobrej kávy, presné množstvo si však môžete upraviť podľa vlastnej chuti.
3. Zavrite kryt nádržky na vodu a potom zapojte spotrebič do zásuvky, na displeji sa zobrazí „:“.
4. Vložte nylonové sito do nálievky.
5. Položte kanvicu na ohrievaciu dosku, dozrite na to, aby os kanvice bola v osi nálievky.
6. Stlačte ľubovoľné tlačidlo, na displeji sa zobrazí 12:00. Jedenkrát stlačte tlačidlo ON/OFF, rozsvieti sa červená kontrolka a za chvíľu začne do kanvice automaticky prevapkávať káva. Poznámka: keďkoľvek môžete kanvicu vybrať, aby ste mohli podávať kávu, ale nesmie to byť dlhšie než na 30 sekúnd, inak môže káva pretiecť cez okraj nálievky.

NASTAVENIE HODÍN A PROGRAMOVANIE AUTOMATICKÉHO SPUSTENIA (platí iba pre prípravu prevkavkávanej kávy)

Spotrebič je vybavený možnosťou naprogramovať čas prípravy kávy:

1. Po stlačení tlačidla PROG môžete nastaviť aktuálny čas aj čas na začatie prípravy kávy.
2. Keď sa na LCD displeji zobrazuje CLOCK, môžete stlačením tlačidiel HOUR a MIN nastaviť aktuálny čas od 0:00 do 23:59.
3. Keď sa na LCD displeji zobrazuje TIMER, môžete stlačením tlačidiel HOUR a MIN nastaviť čas na automatické zapnutie od 0:00 do 23:59.
4. Intenzitu arómy môžete vybrať výberom jedného „☉“, dvoch „☉☉“ alebo troch kávových zŕn „☉☉☉“, keď stlačíte tlačidlo „Mode“.
5. Stlačte tlačidlo ON/OFF jedenkrát a rozsvieti sa červená kontrolka, spotrebič začne pripravovať kávu a vypne sa 2 minúty po dokončení prípravy kávy.
6. Stlačte tlačidlo ON/OFF dvakrát, rozsvieti sa modrá kontrolka a spotrebič prejde do režimu automatickej prípravy kávy. Modrá kontrolka zhasne a červená kontrolka sa rozsvieti: jednotka začne pripravovať kávu vo vopred naprogramovanom čase.
7. Stlačte tlačidlo ON/OFF trikrát, vráti sa k čakaniu.

VAROVANIE:

NENECHÁVAJTE KÁVOVAR POČAS PRÍPRAVY KÁVY BEZ DOZORU, PRETOŽE JE VYŽADOVANÉ JEHO RUČNÉ OVLÁDANIE!

ČISTENIE A ÚDRŽBA:

1. Pred čistením odpojte zdroj energie a nechajte kávovar celkom vychladnúť.
2. Plášť kávovaru často čistite pomocou hubky odolnej voči vlhkosti a pravidelne čistite aj nádržku na vodu, ohrievaciu dosku, nálievku, filter a kanvicu; po očistení ich osušte.

Poznámka: Na čistenie nepoužívajte čistiace prostriedky s liehom alebo rozpúšťadlami. Pri čistení nikdy neponárajte kryt do vody.

3. Otvorte kryt nádržky na vodu, vytiahnite nálievku a filter alebo otočte nálievku proti smeru hodinových ručičiek, potom vytiahnite nálievku a filter (to sú dve možnosti, ako vytiahnuť nálievku z kávovaru), potom ich môžete vyčistiť čistiacim prostriedkom. Nakoniec ich musíte opláchnuť čistou vodou.
4. Všetky doplnky očistite vo vode a dôkladne vysušte.

ČISTENIE USADENÍN MINERÁLOV

Aby váš kávovar fungoval efektívne, musíte odstraňovať usadené minerály z vody každé tri mesiace alebo podľa kvality vody vo vašej oblasti a frekvencie používania spotrebiča, a to takto: naplňte kanvicu jedným dielom bieleho octu a tromi dielmi studenej vody. Zmes vody a octu nalejte do nádržky, do nálievky nedávajte žiadnu kávu. Nechajte spotrebič, aby spracoval roztok, ako je popísané v odseku „Pred prvým použitím“. Podľa potreby opakujte, kým bude vytekať žltá kvapalina. Potom zmes vylejte a nechajte prevariť čistú vodu z vodovodu, kým nebudete cítiť žiadny zápach octu.

PARAMETRE

Model č.	PHCM 3000
Menovité napätie	220 – 240 V – 50/60 Hz
Menovitý výkon	800 W
Kapacita	1,2 l
Hmotnosť	2,25 kg

ČASŤ 3: RIEŠENIE PROBLÉMOV

Príznak	Príčina	Náprava
Únik vody z kanvice alebo voda steká z veka kanvice	Kanvica nie je správne nasadená	Postavte kanvicu tak, aby jej os bola v osi otvoru v nálievke.
Káva kvapká príliš pomaly alebo preteká cez hranu vyberateľnej nálievky	Káva je príliš jemne pomletá alebo obsahuje príliš mnoho tuku	Použite hrubšie mletú kávu.
	Nylonový filter je príliš znečistený	Vyčistite nylonový filter čistou vodou.
Zvyšky kávy v kanvici	V ohrievacej trubici sú usadeniny	Pozrite Čistenie usadenín minerálov
Z dolnej časti kávovaru uniká voda.	Netesnosť spotrebiča	Kávovar nepoužívajte, odneste ho do certifikovaného servisu.
Kávovar prestal fungovať.	Kávovar sa príliš zahrial, čo spôsobilo aktiváciu automatického ochranného systému.	Kávovar by mal začať opäť fungovať po tom, čo ho necháte v pokoji 30 sekúnd. Ak sa tak nestane, kontaktujte certifikovaný servis.
Teplota kávy je nízka	nedostatok vody	Naplňte dostatok vody

Ak nenájdete príčinu poruchy, nezoberajte sami tento spotrebič, ale kontaktujte certifikované servisné stredisko.

Správna likvidácia tohto produktu:

Toto označenie znamená, že tento produkt sa nesmie v krajinách EÚ likvidovať vyhodnením do bežného domového odpadu. Aby nedošlo k poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia neriadenu likvidáciou odpadu, recyklujte produkt riadnym spôsobom a podporte tak opätovné použitie materiálov. Vyraďený produkt odovzdajte, prosím, v zbernom dvore alebo kontaktujte predajcu, u ktorého ste ho zakúpili. Predajca môže tento produkt prevziať a zaistiť jeho ekologickú recykláciu.

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť pridané do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnou likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.

Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzuje si právo na ich zmenu.